



Ref : .....

Date : .....

الرقم : ١٤٧ / ١٤ / ٤ / ٤٨

التاريخ : ٤ / ٤ / ٤٨

Q.R - JOPH - 2814120

عطوفة المدير التنفيذي لبورصة عمان

تحية واحتراما"

أرجو إعلامكم بأن شركة مناجم الفوسفات الأردنية حققت خلال الربع الأول من عام 2011 ربحاً صافياً بعد مخصص ضريبة الدخل والتوزيعات بلغ 21,812 مليون دينار وان هذه النتائج تم اعتمادها من قبل مجلس إدارة الشركة .

أرفق طياً" نسخة عن البيانات المالية المرحلية الموحدة للشركة التي تم مراجعتها من قبل مدققي حسابات الشركة الخارجيين للربع الأول من عام 2011 .

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام

وليد الكوردي

رئيس مجلس الإدارة/الرئيس التنفيذي

بورصة عمان
الدائرة الإدارية والمالية
الديوان
٢٨ - ٢٠١١
الرقم التسلسلي ٤٣٤٣
رقم الملف ٤١١٨
الجهة المختصة

الموافق ١١/٤/٤٨

(3)

نسخة السادة هيئة الأوراق المالية

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة

القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة (غير مدققة)

٣١ آذار ٢٠١١

## المملكة الأردنية الهاشمية

تقرير حول مراجعة القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
إلى مجلس إدارة شركة مناجم الفوسفات الأردنية  
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

### مقدمة

لقد راجعنا القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة المرفقة لشركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة "الشركة" وشركاتها التابعة " (ويشار إليهم معا بالمجموعة) " كما في ٣١ آذار ٢٠١١ والتي تتكون من قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة كما في ٣١ آذار ٢٠١١ وقائمة الدخل المرحلية الموحدة وقائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة وقائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة وقائمة التدفقات النقدية المرحلية الموحدة للثلاثة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ والإيضاحات حولها. إن مجلس الإدارة مسؤول عن اعداد وعرض هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة وفقا لمعيار التقارير المالية الدولي / معيار المحاسبة الدولي ٣٤ (التقارير المالية المرحلية). إن مسؤوليتنا هي التوصل الى نتيجة حول هذه القوائم المالية الموحدة المرحلية المختصرة استنادا إلى مراجعتنا.

### نطاق المراجعة

لقد جرت مراجعتنا وفقا للمعيار الدولي المتعلق بعمليات المراجعة ٢٤١٠ "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل مدقق الحسابات المستقل للمنشأة". إن عملية مراجعة المعلومات المالية المرحلية تتمثل في القيام بإستفسارات بشكل أساسي من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية وتطبيق إجراءات تحليلية وإجراءات مراجعة أخرى. إن نطاق أعمال المراجعة أقل بكثير من نطاق أعمال التدقيق التي تتم وفقا لمعايير التدقيق الدولية وبالتالي لا يمكننا أعمال المراجعة من الحصول على تأكيدات حول كافة الأمور الهامة التي من الممكن تحديدها من خلال أعمال التدقيق، وعليه فإننا لا نبدي رأي تدقيق حولها.

### النتيجة

بناء على مراجعتنا لم تسترع انتباهنا أية أمور تجعلنا نعتقد بأن القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة المرفقة لم يتم اعدادها من كافة النواحي الجوهرية وفقا لمعيار المحاسبة الدولي ٣٤.

الإسماعيل أبو صبيح  
مجلس المدققين  
وضاح علفظام  
ترخيص رقم ٥٩١

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية  
٢٨ نيسان ٢٠١١

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة  
قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة كما في ٣١ آذار ٢٠١١  
(الآلاف الدنانير الأردنية)

٣١ كانون الثاني ٢٠١٠	٣١ آذار ٢٠١١	إيضاحات
(مدققة)	(غير مدققة)	
<b>الموجودات</b>		
<b>موجودات غير متداولة</b>		
١٦٤,٤١٧	١٦٥,٢٠٤	٦
٨١,٩٨٢	٩٤,٣١١	٦
٢١,٨٠٤	٢١,٨٠٤	
٤٥,٦٥٥	٦٩,١٩٤	
٣,٨١٣	٣,٦٦٢	
-	٦,٨١٦	
٦,٨٤٦	-	
٣٤٠	٢٤٨	
٣٠,٧٧٧	٢٨,٢١١	
٣٥٥,٦٣٤	٣٨٩,٤٥٠	
<b>موجودات متداولة</b>		
٧٧,٠٣٥	١٠٢,٦٨١	
٣٣,٢٥٤	٣٢,٣٤٣	
٦٥,٤٣٥	٤٩,١٨٢	
٣٣,٠٤٩	٤٦,٢١٦	
١,٨٦٦	١,٨٦٦	
٢٦٠	٢٥٤	
٩٢,٧٨٥	١٠٣,٦٤٥	٩
٣٠٣,٦٨٤	٣٣٦,١٨٧	
٦٥٩,٣١٨	٧٢٥,٦٣٧	
<b>مجموع الموجودات</b>		
<b>حقوق الملكية والمطلوبات</b>		
<b>حقوق ملكية حملة الأسهم</b>		
٧٥,٠٠٠	٧٥,٠٠٠	
٧٥,٠٠٠	٧٥,٠٠٠	
٦٥,٧٠٩	٦٥,٧٠٩	
٥٦,٨٥٤	٥٦,٨٥٤	
٥	(٢٥)	
٢٦٥,١٢٠	٢٨٦,٩٣٢	
٥٣٧,٦٨٨	٥٥٩,٤٧٠	
<b>مجموع حقوق الملكية</b>		
<b>مطلوبات غير متداولة</b>		
٢٢,٥٤٢	٢٤,٤٨٦	
١٣,٢٦٩	١٣,٥٢٤	
٥,٨٦٩	٥,٤٣٥	٧
٤١,٦٨٠	٤٣,٤٤٥	
<b>مطلوبات متداولة</b>		
٢٣,٥١٤	٣٠,٨٦٨	
١٨,٩٠٣	٣٣,٤٧٥	
١٧,١٩٢	١٨,٣٨٨	
١٢,٠٩٩	٢٧,٦٦٨	٩
٤,٠١٦	٥,٨١٦	
٤,٣٢٦	٦,٥٠٧	
٧٩,٩٥٠	١٢٢,٧٢٢	
١٢١,٦٣٠	١٦٦,١٦٧	
٦٥٩,٣١٨	٧٢٥,٦٣٧	
<b>مطلوبات</b>		
<b>حقوق الملكية والمطلوبات</b>		

الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ١٣ جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة وتقرأ معها

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة  
قائمة الدخل المرحلية الموحدة  
لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١١  
(آلاف الدنانير الأردنية)

لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار		إيضاحات
٢٠١٠	٢٠١١	
غير مدققة		
١١٥,٣٥٥	١٦١,٨٩٢	صافي المبيعات
٩١,٢٨٧	١٠٨,٦٩٠	كلفة المبيعات
٢٤,٠٦٨	٥٣,٢٠٢	الربح الإجمالي
(٣,٢٠٢)	(٣,٣٧٧)	مصاريف بيع وتسويق
(٢,٠٦٥)	(٢,٧٤٥)	رسوم ميناء العبء
(٧,٢٣٥)	(١١,٠١١)	أجور نقل
(٣,٣٥٣)	(٤,٤٨٩)	مصاريف إدارية
-	(٥,٨٦٠)	مخصصات مساهمة في تنمية المجتمع المحلي وخدمات اجتماعية
( ٦٤٨)	(٦٥٥)	مصاريف منجم الرصيفة
(١,٦١٣)	(١,٨٦٥)	رسوم التعدين
٥٣	( ٧٢)	فروقات العملة
( ٩٨)	( ٧٣)	مصروف التقاعد
٣,٣٢٢	٧٠٤	صافي إيرادات أخرى
٩,٢٢٩	٢٣,٧٥٩	الربح التشغيلي
( ٦٩٦)	( ٧١٦)	تكاليف التمويل
١,١١١	٧٥٢	إيراد التمويل
١,٢٦٥	٤٤٥	حصة المجموعة من أرباح (خسائر) الشركات الحليفة
( ٢٧)	( ٦)	خسائر إعادة تقييم موجودات مالية محددة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر
( ١٠٩)	-	رسوم مختلفة
( ١١)	( ١٠)	مكافأة أعضاء مجلس الإدارة
١٠,٧٦٢	٢٤,٢٢٤	ربح الفترة قبل ضريبة الدخل
( ٧٢٤)	( ٢,٤١٢)	ضريبة الدخل
١٠,٠٣٨	٢١,٨١٢	ربح الفترة
فلس/دينار	فلس/دينار	
٠/١٣٤	٠/٢٩١	الحصة الأساسية والمخفضة للسهم من ربح الفترة

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ١٣ جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة وتقرأ معها

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة  
قائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة  
لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١١  
(الآلاف الديناري الأردني)

لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار		
٢٠١٠	٢٠١١	
غير مدققة		
١٠,٠٣٨	٢١,٨١٢	ربح الفترة
-	( ٣٠ )	يضاف: بنود الدخل الشامل الأخرى
( ٤ )	-	التغير في القيمة العادلة للموجودات المالية من خلال الدخل الشامل
١٠,٠٣٤	٢١,٧٨٢	التغير في القيمة العادلة للاستثمارات بالصافي
		مجموع الدخل الشامل للفترة

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ١٣ جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة وتقرأ معها

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة  
قائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة  
لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١١  
(الآلاف الدنانير الأردنية)

مجموع حقوق الملكية	أرباح - تدوير		التغير المتراكم في القيمة العادلة في القيمة المدالة	الإحتياطات		رأس المال المدفوع
	غير متحققة	متحققة		خصاص	إحتياطي إداري	
٥٢٧,٦٨٨	١٤,٧٤٦	٢٥٠,٣٧٤	٥	٥٦,٨٥٤	٦٥,٧٠٩	٧٥,٠٠٠
٢١,٧٨٢	-	٢١,٨١٢	(٣٠)	-	-	-
٥٥٩,٤٧٠	١٤,٧٤٦	٢٧٢,١٨٦	(٢٥)	٥٦,٨٥٤	٦٥,٧٠٩	٧٥,٠٠٠
٤٧٢,٤٢٤	-	٢٢٤,٩٣٦	( ٢٧)	٤٨,٣١٣	٥٧,١٦٨	٧٥,٠٠٠
١٠,٠٣٤	-	١٠,٠٣٨	( ٤)	-	-	-
٤٨٢,٤٥٨	-	٢٣٤,٩٧٤	( ٣١)	٤٨,٣١٣	٥٧,١٦٨	٧٥,٠٠٠

\* لا يمكن التصرف بمبلغ ١٤,٧٤٦,٧٥٧ الذي يمثل أرباح غير متحققة ناتجة عن إعادة تقييم الاستثمار في الشركة الهندية الأردنية للكيماويات.

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ١٣ جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة وتقرأ معها

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة  
قائمة التدفقات النقدية المرحلية الموحدة  
لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١١  
(آلاف الدنانير الأردنية)

لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار		إيضاحات
٢٠١٠	٢٠١١	
غير مدققة		
<b>الأنشطة التشغيلية</b>		
١٠,٧٦٢	٢٤,٢٢٤	ربح الفترة قبل ضريبة الدخل تعديلات -
٣,٨٥٠	٥,٠٠٩	استهلاكات
١,٠٣٠	٢,٨٩٢	بنود غير نقدية أخرى
		تغيرات رأس المال العامل -
(١٢,١٣٠)	١٦,٢٥٣	النقص (الزيادة) في الذمم المدينة
(٣,٤٩٠)	(١٣,١٦٦)	الزيادة في الأرصدة المدينة الأخرى والمدفوع على الردم التحصيلي
(١,٠٠٠)	-	قرض صندوق إسكان الموظفين
١,٦٨٥	(٢٢,١٦٨)	(الزيادة) النقص في المخزون وقطع الغيار
٣,٦٨٨	٧,٣٥٣	الزيادة في الذمم دائنة
(٥,٦٢٩)	١٥,٢٥٦	الزيادة (النقص) في المصاريف المستحقة
(١,٢٩٠)	١,٣٥٣	الزيادة (النقص) في الأرصدة الدائنة الأخرى
(٧٥)	(١٦٩)	النقص في صندوق التعويض ونهاية الخدمة
(٢,٢٥٧)	(٣,٤٣٤)	رسوم تعددين مدفوعة
(٥٩٥)	(٥٠٨)	مدفوعات التقاعد المبكر
(١٢,٠١٠)	(٢٣٢)	ضريبة دخل مدفوعة
(٦٣)	(٨٢)	ضريبة مدفوعات خارجية
(١٧,٥٢٤)	٣٢,٥٨١	صافي التدفق النقدي من (المستخدم في) الأنشطة التشغيلية
<b>الأنشطة الاستثمارية</b>		
(٢,٠٨٦)	(١٨,١٣٦)	ممتلكات ومعدات ومشاريع تحت التنفيذ بالصفى
١,١١١	٧٥٢	فوائد مقبوضة
٢,٨٠٥	-	توزيعات ارباح من شركات حليفة
-	(٢٣,٠٩٤)	استثمار في شركات حليفة
(٤٥٠)	-	قروض مدينة
(٤٠,٧٨٢)	-	تأمينات مقيدة
(٣٩,٤٠٢)	(٤٠,٤٧٨)	صافي التدفق النقدي المستخدم في الأنشطة الاستثمارية
<b>الأنشطة التمويلية</b>		
-	٤,١٧٤	مسحوبات قروض
(٢,٨٦٥)	(٥٠٩)	تسديدات قروض
(٤٠١)	(٤٢٨)	فوائد مدفوعة
(١٢)	(٤٩)	أرباح مدفوعة
(٣,٢٧٨)	٣,١٨٨	صافي التدفق النقدي من (المستخدم في) الأنشطة التمويلية
(٦٠,٢٠٤)	(٤,٧٠٩)	صافي النقص في النقد وما في حكمه
١٨٥,٦٥٦	٨٠,٦٨٦	النقد وما في حكمه كما في أول كانون الثاني
١٢٥,٤٥٢	٧٥,٩٧٧	النقد وما في حكمه كما في ٣١ آذار

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ١٣ جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة وتقرأ معها

(١) معلومات عامة

تأسست شركة مناجم الفوسفات الأردنية كشركة مساهمة خلال عام ١٩٤٩ وقد تم تحويلها إلى شركة مساهمة عامة خلال عام ١٩٥٣، ومن غاياتها القيام بالتفتيش وتعيين وتسويق الفوسفات وصناعة الأسمدة والمساهمة في إنشاء صناعات ذات علاقة. يقع مركز الشركة في مدينة عمان. يتم إنتاج الأسمدة الكيماوية في المجمع الصناعي في العقبة وفي منطقة الشيدية، ويتم استخراج الفوسفات بشكل رئيسي من مناجم الشيدية، الوادي الأبيض، والحسا وبشكل أقل من منجم الرصيفة.

(٢) أسس الإعداد والسياسات المحاسبية

تم إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة المرفقة للثلاثة اشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١١ وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٤) (التقارير المرحلية).

إن القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة لا تتضمن كافة المعلومات والإيضاحات المطلوبة في القوائم المالية السنوية الموحدة والمعدة وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية ويجب أن تقرأ مع التقرير السنوي للشركة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠. كما أن نتائج الأعمال للثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١١ لا تمثل بالضرورة مؤشراً على النتائج المتوقعة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١١.

التغير في السياسات المحاسبية

إن السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة متفقة مع تلك التي اتبعت في إعداد القوائم المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠ باستثناء ما يلي:

معييار التقارير المالية الدولي رقم (٩) الأدوات المالية

قامت المجموعة اعتباراً من اول كانون الثاني ٢٠١١ بالتطبيق المبكر للمعيار ولم تقم بتعديل ارقام المقارنة حيث يسمح المعيار بذلك، ولم ينتج عن تطبيق هذا المعيار اي أثر على الأرباح المدورة ومخصص التغير في القيمة العادلة كما في ٣١ آذار ٢٠١١ وإنما تم إعادة تصنيف الاستثمارات للمجموعة كما يلي:

نتج عن تطبيق هذا المعيار إعادة تصنيف الموجودات المالية للمجموعة من موجودات مالية متوفرة للبيع إلى موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر وهي موجودات مالية تنحصر بادوات ملكية ولم تعد تخضع لاختبار خسائر تدني الموجودات المالية.

معييار المحاسبة الدولي رقم ٢٤ الإفصاحات عن جهات ذات علاقة - (معدل)

يوضح المعيار المعدل تعريف الجهات ذات العلاقة لتسهيل عملية تحديد الجهات ذات العلاقة وإلغاء التفاوت في عملية التطبيق.

لم يكن هناك أي أثر على المركز المالي أو الأداء المالي عند تطبيق المعيار المعدل.

(٨) ضريبة الدخل

وحدة الفوسفات -

لم تقم دائرة ضريبة الدخل والمبيعات بمراجعة سجلات شركة مناجم الفوسفات الأردنية - وحدة الفوسفات لعام ٢٠١٠.

قامت دائرة ضريبة الدخل والمبيعات بمراجعة سجلات شركة مناجم الفوسفات الأردنية - وحدة الفوسفات للعام ٢٠٠٩ هذا ولم يتم التوصل إلى تسوية نهائية حتى تاريخ اعداد البيانات المالية المرحلية الموحدة المرفقة.

قامت شركة مناجم الفوسفات الأردنية بالحصول على تسوية نهائية من دائرة ضريبة الدخل والمبيعات عن وحدة الفوسفات حتى عام ٢٠٠٨.

وحدة الأسمدة -

لم تقم دائرة ضريبة الدخل والمبيعات/ سلطة منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة بمراجعة سجلات شركة مناجم الفوسفات الأردنية - وحدة الأسمدة لعامي ٢٠٠٩ و ٢٠١٠.

قامت شركة مناجم الفوسفات الأردنية بالتوصل إلى تسوية نهائية مع دائرة ضريبة الدخل / سلطة منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة عن وحدة الأسمدة حتى عام ٢٠٠٨.

(٩) النقد وما في حكمه

يتكون النقد وما في حكمه في قائمة التدفقات النقدية مما يلي:

٣١ آذار ٢٠١٠	٣١ آذار ٢٠١١	
آلاف الدينانير	آلاف الدينانير	
غير مدققة		
١٣١,٩٣٦	١٠٣,٩١٦	نقد لدى البنوك
٣٠	٢٩	نقد في الصندوق
١٣١,٩٦٦	١٠٣,٩٤٥	
(٦,٥١٤)	(٢٧,٦٦٨)	البنوك الدائنة
١٢٥,٤٥٢	٧٥,٩٧٧	

(١٠) المعلومات القطاعية

تم تحديد أسلوب عرض القطاعات الرئيسية على أساس أن المخاطر والمنافع المتعلقة بالمجموعة تتأثر بشكل جوهري بالاختلاف في منتجات تلك القطاعات. إن هذه القطاعات منظمة ومدارة بشكل منفصل حسب طبيعة الخدمات والمنتجات بحيث تشكل كل منها وحدة منفصلة والتي يتم قياسها وفقا للتقارير التي يتم استعمالها من قبل الرئيس التنفيذي وصانع القرار الرئيسي لدى المجموعة.

تقوم وحدة الفوسفات باستخراج وتعدين وبيع الفوسفات في الأسواق المحلية والعالمية وللشركات الحليفة.

تقوم وحدة الأسمدة بشراء الفوسفات من وحدة الفوسفات واستخدامه في تصنيع الأسمدة وحامض الفوسفوريك والكبريتيك وفلوريد الألمنيوم وبيعها في الأسواق العالمية والمحلية وللشركات الحليفة.

تقوم وحدة المتاجرة بالمواد الأولية بشراء المواد الأولية والمتفجرات واستخدامها في التعدين وصناعة الأسمدة كما تقوم ببيعها في الأسواق العالمية والمحلية وللشركات الحليفة.

قيما يلي معلومات عن قطاعات الأعمال:

المجموع	أخرى	تسوية حسابات الجارية	المتاجرة بالمواد الأولية	الهندية الأردنية	وحدة الأسمدة	وحدة الفوسفات	
آلاف الدنانير	آلاف الدنانير	آلاف الدنانير	آلاف الدنانير	آلاف الدنانير	آلاف الدنانير	آلاف الدنانير	
							لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار ٢٠١١ (غير مدققة) - الإيرادات
١٦١٨٩٢	-	-	٢٠٦٢٢	١١٠٣٤٤	٥٤٠٩٠	٩٣٨٣٦	مبيعات خارجية
-	-	(١٣٠٣٧)	-	-	-	١٣٠٣٧	مبيعات داخلية ما بين وحدات الإنتاج
١٦١٨٩٢	-	(١٣٠٣٧)	٢٠٦٢٢	١١٠٣٤٤	٥٤٠٩٠	١٠٦٨٧٣	الإجمالي
(١٠٨٦٩٠)	-	-	(٢٠٢٩٨)	(٧٧٦٥)	(٤٢٠٣٧٣)	(٥٦٢٥٤)	كافة المبيعات
٥٣٢٠٢	-	(١٣٠٣٧)	٣٢٤	٣٥٧٩	١١٠٧١٧	٥٠٦١٩	الربح الإجمالي
							نتائج الأعمال
							الربح قبل الضريبة وتكاليف ودخل التمويل وفرق العملة
٢٤٠٢٦٠	-	-	٣٢٤	٢٠٤٣	٨٠٨٦	١٣٨٠٧	صافي إيرادات (تكاليف) التمويل
(٣٦)	-	-	-	(٢٨)	(٧١)	٦٣	وفرق العملة
٢٤٠٢٢٤	-	-	٣٢٤	٢٠١٥	٨٠١٥	١٣٨٧٠	الربح قبل ضريبة الدخل
٢١٨١٢	-	-	٣٢٤	٢٠١٥	٧٥٩٩	١١٨٧٤	ربح الفترة
٤٤٥	-	-	-	-	-	٤٤٥	حصة المجموعة من أرباح شركات حليفة ٤٤٥
							معلومات القطاعات الأخرى
١٨٠١٣٦	١٠٥٩	-	-	٤٥٩	٥٠٤٤٢	١١٠١٧٦	المصاريف الرأسمالية
٥٠٠٩	٤٠	-	-	٢٠١٢٠	١٠١٠١	١٠٧٤٨	الإستهلاكات

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة  
إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
٣١ آذار ٢٠١١

وحدة الفوسفات	وحدة الأسمدة	البنديّة الأردنيّة	المتأخرة بالمواد الأوليّة	تسوية حسابات الجاريّة	المجموع
آلاف الدنانير	آلاف الدنانير	آلاف الدنانير	آلاف الدنانير	آلاف الدنانير	آلاف الدنانير
ثلاثة أشهر المنتهية في					
٣١ آذار ٢٠١١ ( غير مدققة ) -					
الإيرادات					
٦٢,١٩٥	٥١,٣٧٥	-	١,٧٨٥	-	١١٥,٣٥٥
٨,٦٣٥	-	-	-	(٨,٦٣٥)	-
٧٠,٨٣٠	٥١,٣٧٥	-	١,٧٨٥	(٨,٦٣٥)	١١٥,٣٥٥
(٤٦,٦٧٣)	(٤٣,٠٠٨)	-	(١,٦٠٦)	-	(٩١,٢٨٧)
٢٤,١٥٧	٨,٣٦٧	-	١٧٩	(٨,٦٣٥)	٢٤,٠٦٨
نتائج الأعمال					
الربح قبل الضريبة وتكاليف ودخل					
٣,٠٨٣	٧,٠٣٢	-	١٧٩	-	١٠,٢٩٤
التمويل وفرق العملة					
٤٧٥	(٧)	-	-	-	٤٦٨
صافي إيراد ( تكاليف ) التمويل					
٣,٥٥٨	٧,٠٢٥	-	١٧٩	-	١٠,٧٦٢
و فرق العملة					
٣,١٩٨	٦,٦٦١	-	١٧٩	-	١٠,٠٣٨
الربح قبل ضريبة الدخل					
١,٢٦٥	-	-	-	-	١,٢٦٥
ربح الفترة					
حصة المجموعة من أرباح شركات حليفة					
معلومات القطاعات الأخرى					
٧٩٠	١,٢٩٦	-	-	-	٢,٠٨٦
المصاريف الرأسمالية					
٢,٩٣٣	٩١٧	-	-	-	٣,٨٥٠
الإستهلاكات					

وحدة الفوسفات	وحدة الاسمدة	الشركة الهنديّة الأردنيّة	أخرى	الاجمالي
آلاف الدنانير	آلاف الدنانير	آلاف الدنانير	آلاف الدنانير	آلاف الدنانير
الموجودات والمطلوبات كما في ٣١ آذار ٢٠١١				
(غير مدققة)				
٤٠٧,٠٦٤	٢٠٨,٩٠٣	١٠٨,٢٣٢	١,٤٣٨	٧٢٥,٦٣٧
الموجودات				
١٢٤,٣٦٦	٢٩,٥٧١	١١,٦٥٩	٥٧١	١٦٦,١٦٧
المطلوبات				
٦٩,١٩٤	-	-	-	٦٩,١٩٤
استثمار في شركات حليفة				
الموجودات والمطلوبات كما في ٣١ كانون الأول				
(مدققة) ٢٠١٠				
٣٦٣,٠٥٦	١٩٢,٤١٨	١٠٣,٨٤٤	-	٦٥٩,٣١٨
الموجودات				
٩٥,٥٩٥	١٩,٢٩٦	٦,٧٣٩	-	١٢١,٦٣٠
المطلوبات				
٤٥,٦٥٥	-	-	-	٤٥,٦٥٥
استثمار في شركات حليفة				

## التوزيع الجغرافي

إن تفاصيل المبيعات حسب المناطق الجغرافية بالآلاف الدنانير هي كما يلي:

الأردنية الهندية للكيماويات		وحدة الأسمدة		وحدة الفوسفات		
للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار		للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار		للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار		
٢٠١٠	٢٠١١	٢٠١٠	٢٠١١	٢٠١٠	٢٠١١	
آلاف الدنانير	آلاف الدنانير	آلاف الدنانير	آلاف الدنانير	آلاف الدنانير	آلاف الدنانير	
-	-	-	-	-	٣٩٤١	أمريكا الشمالية
-	-	١٧٩٣٧	٥٠٣٩٧	-	-	أفريقيا
-	-	-	-	٢٤٩٣	٧٢٨٢	أوروبا
-	١١٣٤٤	٢١٠٥٨	٢٧٦٠	٥٥٨٣٦	٨٢٢٥٩	آسيا
-	-	١٥٧٦	-	٣٨٦٦	-	الشركات الحليفة / المشاريع
-	-	٨٠٤	٩٣٣	-	٣٥٤	المشتركة في الأردن
-	-	-	-	-	-	أخرى
-	١١٣٤٤	٥١٣٧٥	٥٤٠٩٠	٦٢١٩٥	٩٣٨٣٦	

## (١١) التزامات محتملة

### الكفالات والاعتمادات

على المجموعة بتاريخ القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة التزامات محتمل ان تطرأ تتمثل في اعتمادات مستندية وكفالات بمبلغ ١٥٢٧٦٩٩١٧ دينار ١٩٩٠٧٨٣ دينار على التوالي. كما ان هنالك التزامات اخرى محتملة على المجموعة بقيمة ٢١٧٢٠٤٦ ر. دينار بتاريخ القوائم المالية المرحلية الموحدة.

### الإيجار التشغيلي

قامت المجموعة خلال عام ١٩٧٨ باستئجار الأرض المقام عليها المجمع الصناعي في العقبة والبالغة مساحتها ٣٤٤٧ دونم من حكومة المملكة الأردنية الهاشمية ولمدة ٢٥ عاماً انتهت خلال عام ٢٠٠٣. وتم تجديد استئجار الأرض مع شركة تطوير العقبة بمساحة ٣٠٤٣ دونم خلال عام ٢٠٠٨ ولمدة ٤٩ عاماً ويبلغ الإيجار السنوي ٥٧٠١٩٤ دينار.

### القضايا

على المجموعة بتاريخ القوائم المالية الموحدة التزامات محتمل أن تطرأ تتمثل في قضايا مقامة ضد المجموعة وتتعلق بنظام التقاعد المبكر. بلغت قيمتها حسب لائحة الادعاء حوالي ٥١٣٣٣٩٦٤ دينار قبل اجراء تسوية ومصالحة مع المتقاعدين في نهاية عام ٢٠٠٧ فقد قامت المجموعة بدفع مبلغ ٢٥١٧٦٠٨ دينار مقابل بعض هذه الدعاوي لتصبح قيمة الدعاوي المقامة ضد المجموعة ٤٥٦٨٨٠ دينار كما في ٣١ آذار ٢٠١١ علماً بان المبلغ المعروض للمصالحة حوالي ١٨٨٦٢ دينار (٣١ كانون الأول ٢٠١٠: ١٨٨٦٢ دينار).

هناك قضايا مقامة ضد المجموعة ضمن النشاط الطبيعي بمبلغ ٤٥٣ر٤٥٤ دينار تقريباً. وترى إدارة المجموعة أنه لن يترتب عليها أية التزامات جوهرية لقاء هذه القضايا.

قامت شركة مناجم الفوسفات الأردنية خلال عام ١٩٩٩ بمصادرة كفالات لشركة (KHD) الألمانية المقاول الرئيسي لمشروع أجهزة التعويم ورفع النسبة في منجم الشيدية - المرحلة الأولى، نتيجة لعدم التزام شركة (KHD) بشروط الاتفاقية. هذا وقد قامت شركة (KHD) خلال شهر كانون الثاني ٢٠٠٠ برفع دعوى ضد الشركة لمنع مطالبتها بقيمة الكفالات. وعلى أثر ذلك قدمت الشركة ادعاءً متقابلاً خلال شهر شباط ٢٠٠٠ في الدعوى التي أقامتها شركة (KHD) أمام محكمة بداية عمان كما باشرت شركة (KHD) خلال شهر آذار ٢٠٠٠ بإجراءات التحكيم أمام غرفة التجارة الدولية. هذا وقد أصدرت محكمة التمييز الأردنية قراراً قضت بموجبه بأن شركة (KHD) قد تنازلت عن شرط التحكيم أمام غرفة التجارة الدولية بباريس، وبذلك تكون المحاكم الأردنية هي الجهة القضائية المختصة للنظر في الخلاف القائم فيما بين شركة مناجم الفوسفات الأردنية وشركة (KHD) الألمانية ولا تزال القضية منظورة أمام المحاكم الأردنية.

أقامت شركة (KHD) خلال شهر تشرين الأول ٢٠٠٤ دعوى قضائية ضد شركة مناجم الفوسفات ادعت فيها باستحقاقها لمبالغ عديدة من شركة مناجم الفوسفات ترتبت بموجب العقد الذي أبرم فيما بين الطرفين لإنشاء مشروع أجهزة التعويم ورفع النسبة في منجم الشيدية.

بلغ مجموع قيمة المطالبات المتعلقة بهذه الدعاوي ٦٠ر٦٣ر١٢ دينار، وقد قامت الشركة بتقديم لائحة ادعاء متقابل تتضمن مطالبات عديدة لشركة مناجم الفوسفات بلغ مجموعها ٤٢٩ر٦٥٩ر٢٧ دينار وهي عبارة عن التكاليف التي تكبدتها شركة مناجم الفوسفات في سبيل إصلاح الأخطاء التي قامت بها شركة (KHD) عند إنشائها للمشروع.

#### (١٢) معاملات مع جهات ذات علاقة

تشمل جهات ذات العلاقة والشركات الحليفة والمساهمين وموظفي الإدارة العليا للمجموعة أو الشركات التي يكونوا فيها مالكين رئيسيين.

فيما يلي الشركات الحليفة ونسبة الملكية فيها:

اسم الشركة	نسبة الملكية
	%
شركة مناجم لتطوير التعدين	٢٦
الشركة اليابانية الأردنية	٧٠
الشركة الأردنية الهندية للأسمدة	٤٨
شركة الموائى الصناعية	٥٠
المشروع الاندونيسي - شركة بترو جوردان ابدى	٥٠

قامت المجموعة بالدخول في معاملات مع الشركات الحليفة ومع حكومة المملكة الأردنية الهاشمية ضمن النشاطات الاعتيادية للمجموعة وباستخدام الاسعار التجارية.

شركة مناجم الفوسفات الأردنية المساهمة العامة المحدودة  
إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
٣١ آذار ٢٠١١

فيما يلي ملخص المعاملات مع جهات ذات علاقة:

المجموع		الجهة ذات العلاقة		
٣١ كانون الأول ٢٠١٠	٣١ آذار ٢٠١١	حكومة المملكة الأردنية الهاشمية آلاف الدينair	الشركات الحليفة آلاف الدينair	
				<u>بنود داخل قائمة المركز المالي الموحدة:</u>
١,٣٥٧	٣٩٨	-	٣٩٨	ذمم مدينة
٩,٤٠٣	١٢,٧٥٥	-	١٢,٧٥٥	ذمم دائنة
				<u>بنود خارج قائمة المركز المالي الموحدة:</u>
٨,٣٩٣	٨,٣٩٣	٨,٣٩٣	-	قروض مكفولة

المجموع		الجهة ذات العلاقة		
٣١ آذار ٢٠١٠	٣١ آذار ٢٠١١	حكومة المملكة الأردنية الهاشمية آلاف الدينair	الشركات الحليفة آلاف الدينair	
				<u>عناصر قائمة الدخل الموحدة:</u>
٦,٠٣٧	-	-	-	مبيعات
٣١,٢٢٧	٣٨,٥٤١	-	٣٨,٥٤١	مشتريات
٢,٠٤٦	٢,٦١٢	٢,٦١٢	-	رسوم تعدين
٢,٠٦٥	٢,٧٤٥	٢,٧٤٥	-	رسوم الميناء
٣,١٧٣	١,٢١٠	-	١,٢١٠	إيرادات أخرى
١٩٥	٣٢٦	٣٢٦	-	إيجار أراضي

فيما يلي ملخص لمنافع (رواتب ومكافآت ومنافع أخرى) الإدارة التنفيذية العليا للمجموعة:

للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ آذار		
٢٠١٠	٢٠١١	
آلاف الدينair	آلاف الدينair	
(غير منققة)	(غير منققة)	
٢٦٧	٢٨٤	رواتب ومكافآت

إن طبيعة المعاملات مع جهات ذات علاقة تتمثل فيما يلي:

- تقوم المجموعة بدفع رسوم حكومية ورسوم تعدين للحكومة الأردنية وعلى أساس مبالغ تحددها الحكومة من وقت لآخر.
- بعض قروض المجموعة مكفولة من قبل أو تم الحصول عليها بكفالة الحكومة الأردنية مع المقرضين الدوليين وبنسب فوائد تفضيلية في بعض الأحيان.
- قامت المجموعة باستئجار الأرض المقام عليها المجمع الصناعي من شركة تطوير العقبة / سلطة منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة.

**(١٣) أحداث لاحقة**

قامت شركة مناجم الفوسفات الأردنية خلال عام ٢٠١١ بشراء حصص من أسهم الشركة اليابانية الأردنية حيث ارتفعت نسبة مساهمة شركة الفوسفات من ٢٠% (شركة حليفة) إلى ٧٠% (شركة تابعة) حيث سيتم الانتهاء بتوحيد البيانات المالية للشركة اعتباراً من أول نيسان ٢٠١١.